Date: 1537, February 3. Valladolid.
Theme: Responses from the Crown to letters from La Española of July 8 and September 8, 1536
Source: PARES, Portal de Archivos Españoles--Archivo General de Indias,SANTO_DOMINGO,868,L.1,F.33R-34V

[fo. 33r.] […]

El Rey

Presidente E oidores. de la n[uest]ra/
audiencia E chançilleria Real de la/
ysla española. vi doss [*sic*] letras v[uest]ras . de/
diez E ocho de julio y ocho de septiembre/
del año pasado q[ue] [e]scrivistes a la empe/
ratriz y Reyna mi muy cara y muy/
amada muger y en esta se os Respondera/
a ellas/

resp[uest][a] a la audi[en]çi[a]

Dupp[lica][Da] i /

ii / visto he el traslado de una delas /

© Archivos Estatales, mecd.es

Source: *España. Ministerio de Educación, Cultura y Deporte. Archivo General de Indias*, SANTO_DOMINGO,868,L.1,F.33R-34V

[fo. 33v.]

ordenanças. de[e]sta audiencia q[ue] mand[am]^{o}s/
dar sobre[e]l ver y determinar las cabsas/
quando alguno de vosotros esta ausente/
de[s]ta dicha audiencia y lo que dezis/ que/
muchas vezes ha acaeçido y al presente/
se offreçe. no Residir en ella mas del p[residen]^{te}/
y un oydor por muerte /o ausencia de los/
demas y que como vos el presidente en/
cabsas criminales de muerte /o mutilaçio[n]/
de miembro no os entremeteys a determinarlas/
que days solo vos el liçençiado çuaço y con/
forme. a las ordenanças de[e]sta dicha audi[ençi]^{a} /
no podeys acabar las cabsas criminales/
en el grado de la supplicaçion/ E que po^{r} /
esta cabsa ay al presente. Doss. proçesos/
suspensos que seria menester esperar/
a que hubiese copia de oidores/ y que por ser/
cosa de alçamientos de negros que Requiere/
luego mucho castigo nombrastes un letrado / [crossed out: el] /
pa[ra] [*scratch*] juntamente con vos el dicho liçen[çia]^{do} çuaço/
los determinar por la tardança y suplica[ron?] se los /
embie A mandar lo que haréis quando se /ofreçiere/
/otra cosa de[e]sta Calidad/ en lo que toca a lo pasado/
Pues lo hizistes por las Causas que dezis yo lo tengo/
Por bien y para lo de adelante va con esta çedula/
mia para que se haga assi como /os parece/

iii Asi mismo he visto lo que por tres Capitulos/
De vuestras cartas me escrivis cerca de las/

© Archivos Estatales, mecd.es

[fo. 34r.]

xxxiiii[o] /

vexaçiones que dezis que hizo el /ob[is]po de San/
Joan al Juez de Residençia q[ue] embiastes a la/
d[ic]ha isla. y ha [sic] otros n[uest]ros súbditos A titulo/
de ynquisidor y el mandamiento por donde/
mando prender al dotor Carrera y Por/
que yo quiero mandar ver los poderes q[ue]
el d[ic]ho /obispo tiene para lo suso dicho pro/
curareis de aver un traslado de[e]llos y embiar/
melo heis y entre tanto Aca mandare/
mos proveer Lo que convenga en las cosas/
q[ue] el /obispo ha hecho/

iiii / Dezis que porque tovistes nueva que el/
mariscal don diego de almagro n[uest]ro gover/
nador de la provincia de Toledo hera falle/
cido y que los yndios de la provincia del coz/
co se avian alçado y que el gobernador de/
Aquella provincia y el de la de Toledo tenian/
Gran neçesidad de socorro de gente embiastes/
A las d[ic]has provinçias A diego de Fuentm[a]ior/
Hermano de vos el presidente con gente/
y caballos y aunque aca no tenemos por/
nueva çierta la muerte del d[ic]ho mariscal/
me ha pareçido [entre renglones: “q[ue] fue”] buena provisio[n] la que hezistes/
en embiarle y vos lo tengo con servicio ter/
neis Siempre Cuidado de me avisar con todos/
los navios. De las nuevas que de aquellas/

© Archivos Estatales, mecd.es

Source: *España. Ministerio de Educación, Cultura y Deporte. Archivo General de Indias*, SANTO_DOMINGO,868,L.1,F.33R-34V

[fo. 34v.]

Provinçias y de las /otras subgetas A esta/
audiencia /oviere/

V r yo he sido informado que algunos de los yn/
dios y negros que prendeis por delitos y co[n]/
denais A muerte. appelan para estos Rey/
nos y Porque de la dilaçion podrian subçe/
der algunos ynconvinie[n]tes . y assi avemos/
acordado q[ue] no les /otorgueis la app[elaçi]^{on} /antes/
conozcais de[e]llo en segund ynstançia como/
vereis por la çedula que va con esta Cumplir/
la heis assi de aqui delante de vall[adoli]d A/
tres. dias de hebrero de mill y qui[nient]^{o}s y treinta/
y siete años yo el Rey Refrendada del Com[ ]^{or} /
m[a]ior/ señalada de beltran Carvajal ber/
nal velazquez/

al preside[n]te d[e] la [e]spa/ñola/

El Rey
Liçen[çia]^{do} fuent m[a]ior pr[esident]^{e} de la n[uest]ra Audiençia y chan[çilleri]^{a} Real/
de la isla española vi v[uest]ra letra de xiii de julio del año p[asa]^{do} /
de iDxxxvi q[ue] [e]scrivistes a la emp[eratri]z y Reyna mi muy cara/
Y muy amada muger en q[ue] dezis el falleçimi[ent]^{o} del dotor/
ynfante y la neçesidad q[ue] hay de proveer de /oidores en esa/
audiencia y de la qualidad q[ue] decis ser y tengo[o]s en servi[çi]^{o}/
el Cuidado q[ue] teneis de lo que toca a v[uest]ro cargo y /ofiçio/
y de me avisar de las cosas que conviene[n] a n[uest]ro servi[çi]^{o} /
y assi vos encargo y mando lo continueis tenie[n]do por/
çierto q[ue] de v[uest]ros servi[çi]^{o}s terne memoria y por q[ue] en la ca[rta]/
[gen[er]al] se vos Respo[n]de largo a lo q[ue] aveis [e]s[cri]pto a aqu[ue]lla me rre/
mito de vall[adol]id tres de hebr[er]^{o} de 1536 [*sic*] yo el rrey R[efrenda]^{da} y señalada/
De los suso d[ic]hos/

Dupp[lica]^{da}

© Archivos Estatales, mecd.es

Source: *España. Ministerio de Educación, Cultura y Deporte. Archivo General de Indias*, SANTO_DOMINGO,868,L.1,F.33R-34V